



17年

ともに歩んできた
感謝の時

17周年記念



からだは 神様からの贈り物

Our Body is a Gift from God

Do you not know that your bodies are temples of the Holy Spirit, who is in you, whom you have received from God? You are not your own; you were bought at a price. Therefore honor God with your bodies. — 1 Corinthians 6:19–20

**あなたがたのからだは、あなたがたのうちに住まれる、神から受けた聖霊の宮であり、あなたがたは、もはや自分自身のものではないことを、知らないのですか。あなたがたは、代価を払って買い取られたのです。ですから自分のからだをもって、神の栄光を現しなさい。
第一コリント人への手紙 6:19–20**

**私たちは
うめきを否定しない**

We do not deny our groans.

— AND —

**うめきが
最後の言葉でもない**

Our groans are not the final word.

癒しを信じる

We Believe in Healing

AND

苦しみの中を共に歩む

We Walk Together Through Suffering

”But he was pierced for our transgressions, he was crushed for our iniquities; the punishment that brought us peace was on him, and by his wounds we are healed.” — Isaiah 53:5

しかし、彼は、私たちのそむきの罪のために刺し通され、私たちの咎のために砕かれた。彼への懲らしめが私たちに平安をもたらし、彼の打ち傷によって、私たちはいやされた。— イザヤ書 53:5

And when Jesus had cried out again in a loud voice, he gave up his spirit. At that moment, the curtain of the temple was torn in two from top to bottom. The earth shook, the rocks split, and the tombs broke open. The bodies of many holy people who had died were raised to life. They came out of the tombs after Jesus' resurrection and went into the holy city and appeared to many people.

Matthew 27:50–53

そのとき、イエスはもう一度大声で叫んで、息を引き取られた。すると、見よ。神殿の幕が上から下まで真っ二つに裂けた。そして、地が揺れ動き、岩が裂けた。また、墓が開いて、眠っていた多くの聖徒たちのからだが生き返った。そして、イエスの復活の後に墓から出て来て、聖都に入って多くの人に現れた。— マタイの福音書 27:50–53

イエス様
私のからだはあなたのものです

Jesus,
My body belongs to You.



1. 「神様の良さへの期待は手放さない。ただ、どのように・いつ働かれるかのコントロールを手放す」——この言葉は、あなたの信仰にどんな変化をもたらしますか？

"We don't surrender our expectation of God's goodness. We surrender our need to control how and when He works." — How might this shift your faith?

2. 今日の聖餐の時間に、イエス様から受け取ったこと、明け渡したいと感じたことはありますか？その一歩を、今週どのように生活の中で表してけるでしょうか？

"During communion today, was there something you felt led to surrender or receive from Jesus? How would you like to express that step in your everyday life this week?"